

中

国

传

统

文

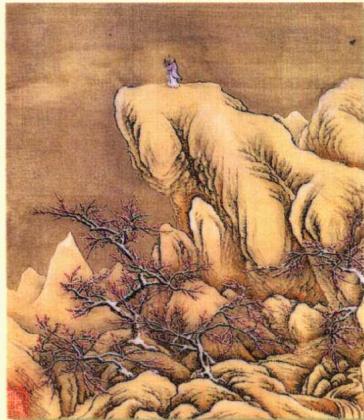
化

经

典

文

库



易 经

乾卦第一

坤卦第二

屯卦第三

蒙卦第四

需卦第五

讼卦第六

王辉 编译

陕西旅游出版社

【 中国传统 文化 经典 文库 】

珍藏版



王辉 编译

陕 西 旅 游 出 版 社

图书在版编目(CIP)数据

易经 / 王辉编译. - 西安: 陕西旅游出版社,

2002.12

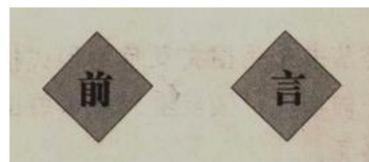
(中国传统文化经典文库. 第 2 辑 / 王辉主编)

ISBN 7-5418-1948-4

I . 易 … II . 王 … III . 易经译文 IV . B825

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2002)第 105483 号

策 划□忠 平 责任编辑□马凌云 封面设计□陈 非
出版发行□陕西旅游出版社(西安市长安北路32号, 邮编: 710061)
网 址□<http://www.sxlycbs.com>
经 销□新华书店
电脑制作□云鹤图文设计制作中心
印 刷□西安市第二印刷厂
版 次□2003年3月第1版 第1次印刷
开 本□850 × 1168 1/32
印 张□140
印 数□1—5000
定 价□[全20册] 200.00元
ISBN 7-5418-1948-4/G · 520



中华民族有着数千年的文明历史，创造了光辉灿烂的古代文化，给人类留下了丰富的精神财富。它不仅对中华民族的形成和发展产生了巨大的凝聚力，而且对今天在人们正确认识民族历史的同时，得到爱国主义教育，陶冶道德情操，提高全民族的文化素质，促进社会主义文化的繁荣，仍有巨大的现实意义。它们是我们炎黄子孙的文化精髓，它们塑造了我们中华民族的民族精神。

为了继承我国优秀文化遗产，使文明古国的历史遗产得以发扬光大，我们特推出了《中国传统文化经典文库》丛书。这套丛书本着推陈出新，弘扬传统之宗旨。精选我国历代经史子集名著 40 种，以古籍名著今译的形式出版。

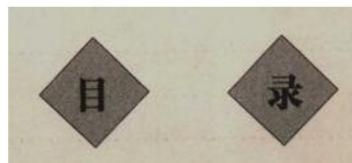
我们首先重点选取我国古代哲学、历史、地理、文学、科技各领域具有典型意义的不朽历史巨著，又兼及历史上脍炙人口世代流传的著名选本。考虑到普及的需要，考虑到读者的对象，就每一部名著而言，除个别是全译外，绝大多数是选译，即对从该名著中精选出来的部分予以译注，译文力求准确、畅通，免去了读者面对纷繁复杂，文字艰深的古书之苦，适应快节奏的时代，使读者能够直面中国古代文化之精华，一边学习，一边就可以运用。使老年人、中年人、青年人都愿意去读，都能读懂，以便从中得到教益。

另外，该套丛书采用图文双色的形式推出，即人们在欣赏，赏读文字的同时，又能看到著名的山水画，使人产生心旷神怡的感觉。

由于水平有限，这套丛书必定会有不少缺点、错误，也诚恳地希望读者批评指正。

《中国传统文化经典文库》编委会

2003年1月



上 经

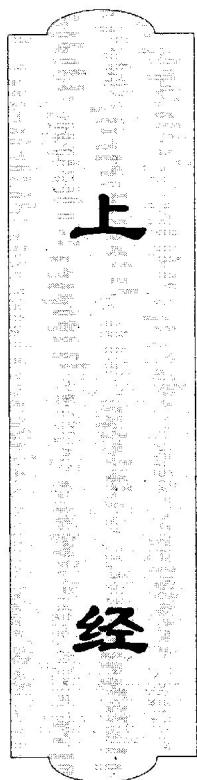
乾卦第一.....	(2)
坤卦第二.....	(12)
屯卦第三.....	(18)
蒙卦第四.....	(21)
需卦第五.....	(24)
讼卦第六.....	(27)
师卦第七.....	(30)
比卦第八.....	(33)
小畜卦第九.....	(36)
履卦第十.....	(39)
泰卦第十一.....	(42)
否卦第十二.....	(46)
同人卦第十三.....	(49)
大有卦第十四.....	(52)
谦卦第十五.....	(55)
豫卦第十六.....	(58)
随卦第十七.....	(61)
蛊卦第十八.....	(64)
临卦第十九.....	(67)
观卦第二十.....	(70)

噬嗑卦第二十一.....	(73)
贲卦第二十二.....	(76)
剥卦第二十三.....	(79)
复卦第二十四.....	(82)
无妄卦第二十五.....	(85)
大畜卦第二十六.....	(88)
颐卦第二十七.....	(91)
大过卦第二十八.....	(94)
坎卦第二十九.....	(97)
离卦第三十.....	(100)

下 经

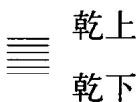
咸卦第三十一.....	(104)
恒卦第三十二.....	(107)
遁卦第三十三.....	(111)
大壮卦第三十四.....	(114)
晋卦第三十五.....	(117)
明夷卦第三十六.....	(121)
家人卦第三十七.....	(124)
睽卦第三十八.....	(127)
蹇卦第三十九.....	(131)
解卦第四十.....	(134)
损卦第四十一.....	(137)
益卦第四十二.....	(141)
夬卦第四十三.....	(144)

姤卦第四十四	(147)
萃卦第四十五	(150)
升卦第四十六	(154)
困卦第四十七	(157)
井卦第四十八	(161)
革卦第四十九	(164)
鼎卦第五十	(167)
震卦第五十一	(170)
艮卦第五十二	(174)
渐卦第五十三	(177)
归妹卦第五十四	(180)
丰卦第五十五	(183)
旅卦第五十六	(186)
巽卦第五十七	(189)
兑卦第五十八	(192)
涣卦第五十九	(195)
节卦第六十	(198)
中孚卦第六十一	(202)
小过卦第六十二	(206)
既济卦第六十三	(210)
未济卦第六十四	(213)



易经

乾卦第一



【题解】

本篇综括全书，论述了事物的发展过程和变化规律，卦象以六十四卦的纯阳之数☰表天。其用为乾，乾的含义是健，而天在古代指的是太阳，太阳运转不息，永放光芒，其特征与“健”正好吻合。《象》曰：“天行健。”言天道刚健运行不息也。《易经》六十四卦，《乾》卦排在第一，说明《易经》强调阳刚力量在决定事物发展的矛盾中居于主要地位。爻辞则以龙为喻，象征天道变化莫测及蕴藏着无穷的潜力。

本卦六爻从初九到上九，显示了阳刚力量从萌发到成长、旺盛以至面临衰弱的起伏过程。从象征喻意的角度看，《乾》卦勉励人应立足于奋发进取，但进取方向要注意顺应形势，或向外以建立功业，或向内以提高德行。

【原文】

乾：元亨、利贞。

【译文】

《乾卦》：象征天的纯阳至健的性质，特点是元始、发展、成熟和收藏。

【原文】

《彖》曰：大哉乾元，万物资始，乃统天。云行雨施，品物流形。大明终始，六位时成，时乘六龙以御天。乾道变化，各正性命。保合大和，乃利贞。首出庶物，万国咸宁。

【译文】

《彖传》说：伟大啊！上天的开创之功。万物靠它滋生，大自然由它统率。云飘雨降，万物繁殖，赋予形体。太阳落而复升，《乾卦》的六爻也因时不同，六爻就像六条龙一样，其变化发展均反映了自然变化发展，其所以有不同乃是因为所处的位置不同，机遇不同，故应依时而动，把握时机。万事万物的发展应符合大自然变化的规律，要安于自己应有的位置，保持阴阳会合之元气，这样才能顺利成长。天的功德超出万种物类，给万国带来普遍的康宁。

【原文】

《象》曰：天行健，君子以自强不息。

【译文】

《象传》说：天道刚健，运行周而复始，永不止息。君子应效法天道，自强不息。

【原文】

初九：潜龙勿用。

《象》曰：潜龙勿用，阳在下也。

【译文】

初九：龙潜伏在水底，养精蓄锐，暂时还不能有所作为。

《象传》说：龙潜伏在水中，养精蓄锐，暂时还不能有所作为。是因为此爻位置最低，阳气不能散发出来的缘故。

【原文】

九二：见龙在田，利见大人。

《象》曰：见龙在田，德普施也。

【译文】

九二：龙出现在大地上，有利于会见王公贵族。

《象传》说：龙已出现在大地上，犹如阳光普照，天下人普遍得到恩惠。

【原文】

九三：君子终日乾乾，夕惕若，厉，无咎。

《象》曰：终日乾乾，反复道也。

【译文】

九三：君子整天勤奋努力，夜晚随时警惕着，这样即使遇到危险，但终究没有灾难。

《象传》说：整天自强不息，是因为要反复行道，不敢有丝毫大意。

【原文】

九四：或跃在渊，无咎。

《象》曰：或跃在渊，进无咎也。

【译文】

九四：龙或腾跃而起，或退居于深渊，均没有灾难。

《象传》说：龙或腾跃而起，或退居于深渊，表示可以有所作为而没有灾难。

【原文】

九五：飞龙在天，利见大人。

《象》曰：飞龙在天，大人造也。

【译文】

九五：龙飞上了高空，有利于会见王公贵族。

《象传》说：龙飞上了高空，意味着君子一定会有所作为。

【原文】

上九：亢龙有悔。

《象》曰：亢龙有悔，盈不可久也。

【译文】

上九：龙飞到了极限的地方，会有灾祸之困。

《象传》说：龙飞到了极限的地方，会有灾祸之困，因为物极必反，居高盈满是不可能长久保持的。

【原文】

用九：见群龙无首，吉。

《象》曰：用九天德，不可为首也。

【译文】

用九：出现群龙谁也不愿为首的现象，是很吉利的。

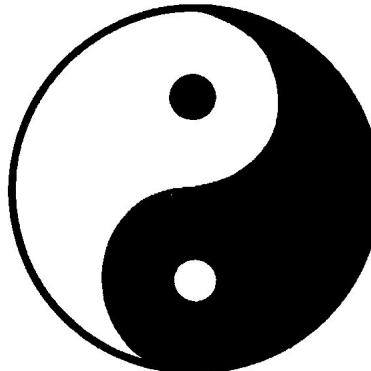
《象传》说：六爻全阳，纯阳纯刚正是天道之性，至高无上，不可能再有别的首领。

【原文】

《文言》曰：元者，善之长也。亨者，嘉之会也。利者，义之和也。贞者，事之干也。君子体仁足以长人，嘉会足以合礼，利物足以和义，贞固足以干事。君子行此四德者，故曰：“乾：元、亨、利、贞。”

【译文】

《文言》说：元，是众善的首领。亨，是众美的荟萃。利，是仁义之聚合。贞，是事业成功的根本。君子以仁作为立身处事的根本，则可以号召众人；待人以礼，则具备美好的秉性，施利于人，则符合道义，办事机智，则可以成就事业。君子若能具备以上四种美德，就是达到了如《乾卦》所说的“元、亨、利、贞”。



【原文】

初九曰：“潜龙勿用。”何谓也？子曰：“龙，德而隐者也。不易乎世，不成乎名，遁世无闷，不见是而无闷。乐则行之，忧则违之，确乎其不可拔，潜龙也。”

【译文】

初九的爻辞说：“龙潜伏在水中，养精蓄锐，暂时还不能发挥作用。”说的是什么意思呢？孔子说：“龙是比喻具有高尚品德却隐居起来的君子。这些人不因世俗的成见而改变志向，不计较功名，隐居起来不感到苦闷，不被人了解也不感到苦闷。符合心意的事坚决去做，违心的事坚决不做，任凭什么力量也不能动摇，这就是所谓的潜伏在水中的龙。

【原文】

九二曰：“见龙在田，利见大人。”何谓也？子曰：“龙，德而中正者也。庸言之信，庸行之谨，闲邪存其诚，善世而不伐，德博而化。《易》曰：‘见龙在田，利见大人。’君德也。”

【译文】

九二的爻辞说：“龙已出现在大地上，有利于会见王公贵族。”说的是什么意思呢？孔子说：“这是指具有龙一样的品德，立身中正的君子，日常言论讲究诚信，日常行为讲究谨慎，能防止外界影响而保持诚信，做了好事从来不自夸，各种美好的德行能够使天下感化。《周易》该爻辞所说的‘龙已出现在大地上，有利于会见王公贵族。’是指将会出现具备了君主美德的贤者。”

【原文】

九三曰：“君子终日乾乾，夕惕若，厉，无咎。”何谓也？子曰：“君子进德脩业。忠信，所以进德也。脩辞立其诚，所以居业也。知至至之，可与言几也。知终终之，可与存义也。是故居上位而不骄，在下位而不忧。故乾乾因其时而惕，虽危无咎矣。”

【译文】

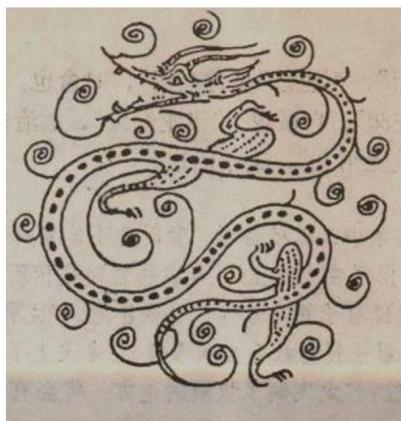
九三的爻辞说：“君子整天勤奋努力，晚上也随时警惕着，这样即使遇到危险，但终究没有灾难。”说的是什么意思呢？孔子说：“这是说君子应讲究品德，增进学业。以忠信来培养品德，以修饰言辞来建立诚信，这是操持事业的根本。知道事业可以发展就发展它，便可以见微而知著。知道事业应该终止而及时终止，便可以保持行为的道义。这样才能做到身居高位不骄傲，身居底层不忧愁。这也就是此卦爻辞所说的，整天勤奋努力，时刻警惕，即使遇到危险，但终究没有灾难。”

【原文】

九四曰：“或跃在渊，无咎。”何谓也？子曰：“上下无常，非为邪也。进退无恒，非离群也。君子进德脩业，欲及时也。故无咎。”

【译文】

九四的爻辞说：“龙或腾跃而起，或退居于深渊，均没有灾难。”说的是什么意思呢？孔子说：“上下的变化并没有一定的规律，并不是什么行为邪恶的缘故。进退并不是恒定的，也要依形势而定，并不喜爱离群索居的缘故。君子讲究品德，增进学业都要审时度势，只要能因势而行，那么必然不会有灾难的了。”



【原文】

九五曰：“飞龙在天，利见大人。”何谓也？子曰：“同声相应，同气相求。水流湿，火就燥。云从龙，风从虎。圣人作而万物睹。本乎天者亲上，本乎地者亲下。则各从其类也。”

【译文】

九五的爻辞说：“龙飞上了高空，有利于会见王公贵族。”说的是什么意思呢？孔子说：“同类之声相呼应，同样之气相聚合。水流向湿处，火烧向干处。云随龙而出，风从虎而现。圣人一旦出现，万民敬仰。这些都是因为高者亲近于天，低者亲近于地，即人以类聚、物以群分的道理。”

【原文】

上九曰：“亢龙有悔。”何谓也？子曰：“贵而无位，高而无民，贤人在下位而无辅，是以动而有悔也。”

【译文】

上九的爻辞说：“龙飞到了极限的地方，会有灾祸之困。”说的是什么意思呢？孔子说：“这好比陷入那种受尊崇但无实权，高高在上但不理民事，虽有贤人但地位低下，因此无人辅佐的境况，因而一旦有所举动则必招祸殃。”

【原文】

“潜龙勿用”，下也。“见龙在田”，时舍也。“终日乾乾”，行事也。“或跃在渊”，自试也。“飞龙在天”，上治也。“亢龙有悔”，穷之灾也。“乾元用九”，天下治也。

【译文】

“龙潜伏在水中，养精蓄锐，暂时还不能发挥作用”，是因为地位低下。“龙已出现在大地上”，是说明暂时隐伏而等待时机。“整天勤奋努力”，是说君子修身养性、自强不息。“龙腾跃而起，或退居于深渊”，是说君子投身社会自我考验。“龙飞上了高空”，是说君子获得治国的地位。“龙飞到了极限的地方，将会有灾殃”，是说物极

必反，事业将由盛转衰。“乾元用九”这一爻，说明天下必将大治。

【原文】

“潜龙勿用”，阳气潜藏。“见龙在田”，天下文明。“终日乾乾”，与时偕行。“划跃在渊”，乾道乃革。“飞龙在天”，乃位乎天德。“亢龙有悔”，与时偕极。“乾元”“用九”，乃见天则。

【译文】

“龙潜伏在水中，养精蓄锐，暂时还不能发挥作用，”是因为这时阳气潜藏。“龙已出现在大地上”，说明阳气出现，万物生长，风光明媚。“整天勤奋努力”，说明要万物蓬勃，与时俱进。“龙或腾跃而起，或退居于深渊”，是说处于变革之时，天道要发生变化。“龙飞上了高空”，说明天的功德已经功圆满完成。“龙飞到了极限的地方，将会有灾殃”，说明物极必反，阳气将由盛转衰，终将走向反面。“乾元用九”的爻辞，是说明天道循环，是自然的法则。

【原文】

乾元者，始而亨者也，利贞者，性情也。乾始能以美利利天下，不言所利，大矣哉！大哉乾乎！刚健中正，纯粹精也。六爻发挥，旁通情也。时乘六龙，以御天也。云行雨施，天下平也。

【译文】

《乾卦》的卦辞：元、亨，是说天具有生成万物，和谐之美。利、贞，是说天具有恩惠之情，永恒之性。天给普天下带来恩惠，而不居功自傲，伟大呀！伟大的天！刚强稳健中正，品德纯粹至极。六爻发挥作用，广通天道、地道、人道的情状。乾德按时乘着六龙驾的车子巡行天上。风调雨顺，天下太平。

【原文】

君子以成德为行，日可见之行也。“潜”之为言也。隐而未见，行而未成，是以君子弗用也。